

Հ Ա Ռ Ց Է

Rédaction du Journal arménien

ARCHALOUYCH

(EGYPTE) LE CAIRE

Փոստ - ներ - փոխադրված
ԵՂԻՔԻ ՓՈՐՈՍԵԱՆ

ԱՐՁԱՅԻՆ

ԱՐՁԱՅԻՆ, ԳՐԱԿԱՆ, ԵՒ ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ

ԱՆԿԱԽ ՀԱՅԱԹԵՐԹ

ԿԵ ՇՐԱՏԱՐԱԿՈՒԻ ԵՐԿՈՒՇԱՐԹԻ ՕՐԵՐԸ

ՊԵՏՐԱՆՈ

ՆԳԻՊՊՈՍ

Տարեկան գրե- ողջ 30

ԱՐՏԱՍՏԱՆ

Տարեկան փրակց 10

Օսմանեղբ ՅԱԵԼՈՒՄՍԵՐԱ փոխադրված զեռն պիտի ըլլան.

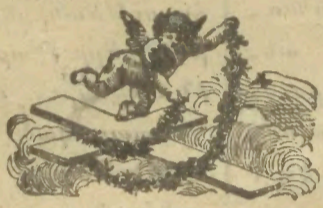
Թե՛ ԱՐՇԱԼՈՍՍԻ և թե՛ ՏՊԱՐԱՆԻՆ վերաբերեալ ներքալիս խնդրոց հանար պիտի քիչնէ նմադրուքեան հասցեով քերթիս Մասախարախին, որ է՛

ՊԵՏՐԱՆՈ ՓՈՒԲՐԱՆԱՆ

Բաժանորդագրութիւնը կանխիկ է. իսկ ծանուցումները կ'ընդունուին մասնաւոր համաձայնութեամբ:

ԱՐՏՕՆԵԱԼ ԵՒ ԳՐԱԿԱՆ ԿՈՒՍՈՎՈՐՈՒԹՅՆԵՆ

ZUSC 20 ՓԱՐՄ ՈՂՋ



ՀԱՆԳԻՍ

ՏԻԿԻՆ ԴԱՐԻԱ Ա. ՍԱՆԹԱՇԵԱՆԻ

Ազգային մեծամուն և անզուգական Բարերար Պ. Ա. զէքսանդր Մանթոյեան և իր զուակները անգարմանելի վիշտը ունեցած են կորսնցնելու իրենց կողակիցը և մայրը Տիկին Դարիա Մանթաշեանը, որ իր կարգին աղքատներու և զրկեալներու գորովագութ մայր մը եղած էր, ինչպէս իր ամուսինը Պ. Ա. Մանթաշեանը:

Հանդուցելոյ մարմինը, Գերմանիայէն՝ ուր կը գտնուէր բժշկական գործողութեան մը համար, Թիֆլիզ փոխադրուելով, անցեալ Հոկտ. ամսոյ 26ին Երկուշաբթի օրը, ամփոփուած է Վանքի Մայր Եկեղեցւոյ դաւիթին մէջ:

Արշալոյսի ի Խմբագրութիւնը այս տխուր առթիւ կը փութայ մասնակցել Մանթաշեան մեծամուն գերգաստանը համակող անգարմանելի սուգին և երկնային միխթարութիւն կը հայցէ:

ԾԱՂԵՆԻՈՒԹԻՒՆ Մ'ԱԼ

(Որ վերջինը ըլլալու չէ)

Հայ կուսակցութիւններուն մէջ «Իրութիւն» կամ «Համերաշխութիւն» կայացնելու խնդիրը նորութիւն մը չէ:

Միութիւն կամ համերաշխութիւն երկու բազմապարսպ բառերը տարբեր են ի վեր կը յիշուին կուսակցական և ոչ-կուսակցական հայ բերաններու մէջ:

Բանի մը տարինը յառաջ «Չեղը» անունով ծանօթ մէկը — Հայ-բերնիքի նախկին և արդի Տնօրէնը Յովհաննէս Շահնազար — միութեան կամ համերաշխութեան քարդ-բոսթալի առեւտրովը — ինչպէս հիմայ կընէ Անտրէա Մարթէն անունով մէկը — աշխարհի շրջանը ըրաւ: Եզրագոտ անգամ եկած էր. և մենք իրարու հանդիպեցանք Շահնազարին հետ Թէֆլիզի մայրաքաղաքի մասն մը մէջ... Ինչպէս վերոյիշեալ աշխարհաշրջիկին անցեալ օր հանդիպեցայ Արշալոյսի Տպարանին մէջ:

Միութիւն և համերաշխութիւն աղւոր բառեր են. և հակառակ իրենց հրապուրելի ներդրումին աւելն անոնք որ այս երկրորդ տարին

տարեւոր փոշիններէն մերկանալով հրապարակ կուզան, անգին հայա-կուլ ոճի մըն է կը գործուի. Հայ արիւն մ'է կը հասի...

Այս անգամ՝ միութեան և համերաշխութեան զոհն է կարնոյ Յառաջ կ'իտաշարաթաթերթի իրաւ-բազիր կրուանդ թամարեանը (Ե. զիշէ Թօփչեան):

Ու մարդ կասկարուի այս երկու գեղեցիկ բառերուն տակ ոճի-ներ փնտռել...

Հիմայ՝ դուք ըսէք, ընթերցողներ. պէ՛տք էր որ «Ազատ» մարտի Հոկտ. 19)1 նոյ. 110րդ-թիւին մէջ «Համերաշխութեան ժողովին» վեցերորդ նիստի որոշումը!!! հրապարակուէն 12 օր յետոյ՝ Եզր-չէ Թօփչեան իր վերադարձին ստեն գետին փուռէր անկանդները... Ինչպէս մեկնել այս առեղծուածը...

Բանի որ այսպէս է, ուրեմն հայութեան մէջ համերաշխութիւնը երբէք գոյութիւն չ'պիտի ունենայ, եթէ այդ համերաշխութիւնը բանակցութեան առարկայ ընող անհատները — ըլլա՛ն անոնք հայ կամ հայակուլ — փոխանակ չ'որսի՛ տան և չ'որս կուսակցութեան անձանքը, անհարապիտ և անարարապիտները:

ներկայացուցինքն ալ եղած ըլլան և քորոզոյնը հրատարակեն... Կրտսի թէ հայ կուսակցութիւնները անհամերաշխ են: Տարբեր տեսակէս...

Միծաղելիութիւն մ'է այս բացատրութիւնը: Արմատագէտ եթէ քննելու ըլլանք, պիտի հաստատենք որ կուսակցութիւնները կատարելագէտ համերաշխ են ի ներքուստ, իսկ արտաքին երեւոյթով իրարու անհամերաշխ ցոյց կուտան ուսմիկ հետեւողներու միտքը շփոթեցնելու համար...

Կարգ մը պարագաներու մէջ, այդ ալ ճարտարութիւն մ'է կարելի է ըսել, որչափ ալ վրան բաց և դաւադրական եղած ըլլայ:

Իրաց անցեալ և արդի կացութիւնը՝ հո՞՞ւային մէկ գործառնութիւնը կը յիշեցնէ:

Հօ՞՞ճան-Նասրէտօրինը-օրին մէկը կը տեսնէ որ իր գրացիին տունը մեծ խնջոյք կայ և զինք չեն հրաւիրեր:

Հնարամտութեան կը գիտէ: Կնոջը հետ խօսք մէկ ըրած՝ խաջուցել ալմուկ մ'է կը բրցնէ:

Հօ՞՞ճային տունը կուլ կայ... Հօ՞՞ճան բարկաճայթ կ'աղմկէ, կ'ըստպառնայ, կը գոռայ, կը պոռայ, կը կանչէ...

Կինը կը ճչէ, կ'աղաղակէ, կ'աղբոսէ և օգնութիւն կը կանչէ... Իրացիները՝ մանաւանդ խնջոյքին հրաւիրեալները, անհանգիստ կըլլան, և ուր ուլեմն վերջ գնելու համար տիրող վրդովումներուն, կերթան Հօ՞՞ճան ու կինն ալ միասին խնջոյքին տունը կը բերեն, և խաջուցութիւնը կը վերահաստատուի՝ Հօ՞՞ճան ընտանիքին հրաւիրեալներու շարքին մէջ անցնելովը: Հօ՞՞ճան իր գերը լաւ կատարած էր... Բայց հոս չ'աւարտիր:

Հրաւիրեալները ճաշի սեղանին վրայ են, ինքնակոչ Հօ՞՞ճան ալ միասին է Միայն թէ՛ մէջտեղ բերուած պնակին մէջ, Հօ՞՞ճային կողմը — սրտի-հետեւ բուն հրաւիրեալներէն չէ-համեմատաբար քիչ կերակուր գըրուած է եղեր:

Ինքնակոչ հիւրը՝ Նասրէտօրին՝ ատոր ալ ճար մը կը մտածէ իր փոքր կշտացնելու նպատակին մէջ յաջողելու համար. ու խօսքը դարձնելով իրենց տան մէջ քիչ առաջ տեղի ունեցած կուլիին վրայ և դէպի բազմականները բարկութեան մէջտեղ մը՝ մէջտեղի պնակին մէկ քովէն բռնած, «Պրագմատիզմը քիչ գարդնըն պիտի շեջնէ պիտի յիշուի»:

Երբեք որ այսպէս է, ուրեմն հայութեան մէջ համերաշխութիւնը երբէք գոյութիւն չ'պիտի ունենայ, եթէ այդ համերաշխութիւնը բանակցութեան առարկայ ընող անհատները — ըլլա՛ն անոնք հայ կամ հայակուլ — փոխանակ չ'որսի՛ տան և չ'որս կուսակցութեան անձանքը, անհարապիտ և անարարապիտները:

Աւելորդ է ըսել թէ՛ կերակուրին շատ կողմը կատարուած շարժումին շնորհիւ Հօ՞՞ճային կողմը կուգայ ու ինքնահրաւէր հիւրը՝ միշտ Նասրէտօրին՝ իր փորը կը կշտացնէ պէտք եղածին պէս:

Արդ, կուսակցականներու համերաշխութեան ժողովին ազգարարութիւնը այս սպաւորութիւնը կը թողու, երբ՝ կըսէ թէ որոշած է:

«Յանձնարարե՛ր կուսակցական և կուսակցականներու ձեռքով հրատարակուած թերթերուն, դադրեցընել անուանարկիչ և խիստ յարձակութիւնները կայլն»:

Ինչու՞նք որ այդպիսի ազգարարութեան մը ներքեւ ներկայացուցիչները յայտնի ստորագրութիւն պէտք էր գնէին, իրենց ներկայացուցչական արժանաւորութեան մասին ընթերցողներուն գաղափար կազմել տալու համար, բայց ի՞նչ կարժէ ժամանակի մը համար ամուսնարկիչ և յարձակողական ոճերը սահմանափակելը: միթէ արդէն եղած յարձակումները բաւական չ'են լարուած և քառասյին դրութիւնը հայց մէջ արթուն պահելու համար, և միթէ Թօփչեանի ոճին ալ հին ուրերէ և վրէժխնդրական զգացումներէ յառաջ եկած չէ՞ր, ինչպէս կը գրեն թերթերէ ոմանք:

Ըստ իս՝ այս ստորագրուած մէջ եղած միութիւնն ու համերաշխութիւնը ճիշդագիտութիւն մ'է, որ վերջինը ըլլալու չէ սակայն... Եղիտ Թորոսեան

ՍՍՍ. ԽՈՐՀՐԴԱՐԱՆԻ ԲԱՅՈՒՄԸ ԵՒ ԵՐԿՈՒՇԱՐԹԻ ՕՐԵՐԸ

Երկարատեւ Ժողովոյ Ատենապետ Անձեա Րիզա պէյի ճառը

Յարգելի Ընկերներ «Պատմական մեծ արժէք ունեցող այս յարկին տակ գումարուած երեսփոխաններուն — որոնց սիրտերը հայրենիքին բարձրութեան ու յառաջդիմութեան զգացումներով ուռած են — առաջին պարտականութիւնը պէտք է ըլլայ շնորհակալութիւն յայտնել այս հոյակապ պաշտոն մեզի շնորհող վեհ Սուլթանին: Վստահ եմ որ ձեր նախագահին պաշտօն կը յանձնէք փոխանորդաբար կատարելու այս երեսփոխանական պարտականութիւնը: Տարակոյս չկայ որ այսպէս ընդարձակ ու կանոնաւոր տեղի մը մէջ աւելի եռանդով ու մըտամփոփ կարելի պիտի ըլլայ աշխատել:

ՍՍՍ. ԽՈՐՀՐԴԱՐԱՆԻ ԲԱՅՈՒՄԸ ԵՒ ԵՐԿՈՒՇԱՐԹԻ ՕՐԵՐԸ

Երկարատեւ Ժողովոյ Ատենապետ Անձեա Րիզա պէյի ճառը

Յարգելի Ընկերներ «Պատմական մեծ արժէք ունեցող այս յարկին տակ գումարուած երեսփոխաններուն — որոնց սիրտերը հայրենիքին բարձրութեան ու յառաջդիմութեան զգացումներով ուռած են — առաջին պարտականութիւնը պէտք է ըլլայ շնորհակալութիւն յայտնել այս հոյակապ պաշտոն մեզի շնորհող վեհ Սուլթանին: Վստահ եմ որ ձեր նախագահին պաշտօն կը յանձնէք փոխանորդաբար կատարելու այս երեսփոխանական պարտականութիւնը: Տարակոյս չկայ որ այսպէս ընդարձակ ու կանոնաւոր տեղի մը մէջ աւելի եռանդով ու մըտամփոփ կարելի պիտի ըլլայ աշխատել:

ՍՍՍ. ԽՈՐՀՐԴԱՐԱՆԻ ԲԱՅՈՒՄԸ ԵՒ ԵՐԿՈՒՇԱՐԹԻ ՕՐԵՐԸ

Երկարատեւ Ժողովոյ Ատենապետ Անձեա Րիզա պէյի ճառը

Յարգելի Ընկերներ «Պատմական մեծ արժէք ունեցող այս յարկին տակ գումարուած երեսփոխաններուն — որոնց սիրտերը հայրենիքին բարձրութեան ու յառաջդիմութեան զգացումներով ուռած են — առաջին պարտականութիւնը պէտք է ըլլայ շնորհակալութիւն յայտնել այս հոյակապ պաշտոն մեզի շնորհող վեհ Սուլթանին: Վստահ եմ որ ձեր նախագահին պաշտօն կը յանձնէք փոխանորդաբար կատարելու այս երեսփոխանական պարտականութիւնը: Տարակոյս չկայ որ այսպէս ընդարձակ ու կանոնաւոր տեղի մը մէջ աւելի եռանդով ու մըտամփոփ կարելի պիտի ըլլայ աշխատել:

ՍՍՍ. ԽՈՐՀՐԴԱՐԱՆԻ ԲԱՅՈՒՄԸ ԵՒ ԵՐԿՈՒՇԱՐԹԻ ՕՐԵՐԸ

« Կանոնադրութիւնը պահպանելու և պահպանելու, և իրապէս ազգին օգտակար գործեր ի գլուխ հանել կարենալու համար ամենէն ապահով ճամբան ծայրայեղութենէ հեռու մնալով միշտ չափաւորութեամբ ու համբերատար ոգիով շարժելն է: Առաջարկները, օրէնքներն ամենքն ալ հայրենիքին պէտքերուն և ժողովուրդին սովորութիւններուն համապատասխան պէտք է ըլլան, ու այնպիսի ձևով մը պատրաստուած որ երկրին կարողութեան ու խառնուածքին յարմարելով դերութեամբ դործադրուին: Կառավարութիւնը, որ օրէնքները գործադրելու պաշտօն ունի, երկրին մէջ ու անկէ դուրս Ազգային ժողովին փափաքէն ու նոյն իսկ փառահոյսներն աւելի յարմար նեցուկներ պէտք է որ կարենայ գտնել: Այս նեցուկներէն գլխաւորներն են, ինչպէս յայտնի է, ժողովուրդին զգացումները, բարքերը, սովորութիւններն ու զարգացման աստիճանը: »

« Յառաջդիմութիւնը ու քաղաքակրթութիւնը կը նմանին սննդեւորութեանը: Այս կառքն եթէ զինքն առաջ մղող նիւթակն ու բարոյական ոյժեր չգտնէ, զանիւթակն վրայ կանգ կառնէ կամ կ'ընկրկի: »

« Մահամարութեան հրատարակումէն ի վեր Ազգային ժողովին ու կառավարութեան ջանքերն ու գործերը, որոնք գեււչն կրցած բոլորովին արգելաւորուել, շատ փոքր ու անկարեւոր կը կարծուին ոմանց կողմէ, որոնք անհրաժեշտ սխալները կը մեծցնեն: Ժողովուրդին մէջ մասը գէշ գործեր կը նկատէ այն բարիքները, զորս չի կրնար բխնել, այն բոլոր գործերն որոնք նիւթակն անմիջական օգուտ մը չեն ապահովեր իրեն և վերջապէս այն բոլոր լաւ բաները, որոնք քիչ շատ կը վնասեն իր անձնական շահերուն: Ասով մէկ տեղ, աչքի առչե ունենանալով ժողովուրդին դատելու այս եղանակը, պէտք չէ անապարել ընաւ: Այն բարենորոգումները, որոնք ժողովուրդին ապրելակերպը մէկ անգամէն կը փոխեն, վնաս կը պատճառեն շատ անգամ: Կատարելութեան օրէնքն աստիճանական փոփոխութիւններով պէտք է գործարարուի: »

« Այսօր, մեր, ինչպէս նաև բոլոր Օսմանցիներուն պարտքն է հրաժարել մէկզմէկու վրայ պակասութիւններ փնտռելու նման ոխակալ ու զձուձ զգացումներէ, ու ձեռք ձեռքի տուած աշխատել հայրենիքին յառաջդիմութեանը: Բըն, նախապատեթիւնը ազատութեան մեղի տուած իրաւունքներէն մէկն է, լաւ գործածելու պայմանաւ սակայն: - Բայց քանի մը միայն գէշ կողմը շտեմնելու ու ամեն խօսքի անմիջապէս չհաստատուն ալ իրապէս մաքուր խիղճ ունեցող անձերու վայել առաքինութիւն մ'է: »

« Յարգելի ընկերներ, « Ձեզի ծանօթ մըս ճշմարտութիւնները կրկնելով նպատակ ունիմ յայտնել թէ այս ասորի ժողովին մէջ ի՞նչ տեսակ ոգի մը տիրապետելը տեսնել կուզեմ: « Երբ զիս առաջին անգամ ե-

րեսսի. ժողովին նախագահ ընտրեցիք, ձեր աչք փառահոյսներն զբաւականը վարձատրութիւն մը նրկատած էի օրէնք ու ճշմարտութիւն չըմբռնող բռնակալ կառավարութեան մը դէմ եղած քսանամեայ պայքարիս փոխարէն: Այլը ամիս միտտեղ ապրեցանք, զիս մօտէն ճանչցաք, զիս փորձեցիք: Այս ժամանակամիջոցին ակամայունեցած քանի մը պակասութիւններս անփորձութեանս վերադարձով զիս կրկին այս պաշտօնին արժանի տեսաք: Այս համակրանքն ու վտահոյսութիւնը շարաշար գործածել ըլլալոյ նոյն իսկ սխալումով, - մեծ ապերախութիւն մը պիտի ըլլալ իմ կողմէս: »

« Ձեր կողմէ նախագահին տրուած իրաւասութիւնը շատ կարեւոր է ու փափուկ: Այդ իրաւասութեան օգուտն ու ազդեցութիւնն անկողմնակալութեան մէջ կը գտնեմ, ու այս պաշտօնին փառքն ու յարգանքներն անկողմնակալ մնալով միայն պիտի յաջողիմ պահել (բառն ծաղիկնաշուքի նման), որովհետեւ ես ո՛չ թէ կուսակցութեան մը, այլ ամբողջ ժողովին նախագահն ըլլալով կը պարծիմ (ծաղիկ): »

« Ձեր համակրանքն ու իմ բարեկամեցողութիւնս ինչո՞ւնք ժողովին մէջ մեծ ներդրակալութիւն մը պիտի ստեղծեն: Անկեղծօրէն կը մաղթեմ, եղբայրներ, որ հայրենիքն օգտուի այս ներդրակալութեանէ (երկարատեւ ծախահարութիւններ): »

ՆԱՄԱԿ ԵՐՈՒՍԱՂԵՄԷՆ

ՍՈՍԿԱԼԻ ԵՒ ԱՅԱՌՈՐ

ՍՐԲԱՊՂԾՈՒԹԻՒՆ ՄԸ ՎԵՆ. Հայրապետին ուշադրութեանը:

Վեհ. Հայրապետը Ս. Օծութեամբ այլևս բազմեցաւ Հայրապետական Գահը, և իբրև նուիրապետութեան գլուխ սկսաւ եկեղեցական և այլ կարեւոր խնդրոց գործադրութեան և լուծման, և իրեն աջակից Ս. Սինօզը կազմեց կամ վերանորոգեց, և իրեն պատշաճ գործելակերպն ալ հրամայեց: Անտարակոյս ինք թէ, Վեհ. Հայրապետի և Ս. Սինօզի համերաշխ գործունէութեամբ, եկեղեցական գործերը ինչպէս նաև ուրիշներ բարեօք շաղի մը մէջ պիտի մըտնեն և օգտակարապէս ընթանան: »

Եթէ անհամբարաշխութիւն գոյանայ Վեհ. Հայրապետի և Ս. Սինօզի մէջ, այն ատեն եկեղեցին պիտի տուժէ և ժողովուրդն ալ ուժանայ իր եկեղեցիէն և կրօնքէն, ուստի փափաքելի է որ մէկին կամ միւսին փոխադարձ զիջումներովը միշտ պահպանուի ներդրակալ համերաշխութիւնը, և այս փափաքելի համերաշխութիւնն անխախտ մընալու և յարատեւելու համար, անհրաժեշտ է որ Վեհ. Հայրապետը և Ս. Սինօզի Պատկ. անդամք միշտ շրջապատուած ըլլան լուրջ և փորձառու անձերէ, և ոչ թէ իրենց սիրամոտներէն, կամ ընտրամոտներէն: Մեր այս տեսութիւնը համառօտակի պարզելէ յետոյ, անցնինք մեր բնաւանին: 1907 Սեպտ. 6ին Կ. Պօլսոյ օրուան Ազգ. Վարչ. իբր

պատուիրակ Ս. Երուսաղէմի, իր անցեալովը ծանօթ տխրահոյսակ Մանկունին, կորոչէ և կը զրկէ, Մանկունինն այդ շրջանին և պաշտօնին մէջ անլուր և բազմաթիւ շարժքները և անիրաւութիւնները ուրիշ յարմար առթիւ մը թողլով, այժմ միայն մէկը և էն սոսկալին պատմենք: »

1908 Ս. Զատիկի երկրորդ օրը, որ ըստ կարգադրութեան նախնեաց, ամենէն մեծ հանդէսը տեղի կունենայ: Ս. Յակոբեանց Մայր Ծածարին մէջ, օրուան պատարագը ընդհանրապէս Ս. Պատրիարք հայրը կ'ընէ, այն տարին, Ս. Պատրիարք հօր տկարութեան պատճառաւ, մանաւանդ թէ՛ Մանկունինն շուրջը քննողներ և անոր թմբուկը զարնողները, բացառիկ պատիւ մը ընելու մտադրութեամբ, այդ մեծ և հանդիսաւոր պատարագն ալ տըղուին Մանկունինն, այն ալ փառաւոր Պատրիարքական զգեստ մը առնելով, այլ ևս տեսնելու էր անպատշաճ և անհարկի ծեփծեփումները և շարժումները: Բայց անոնք բան մը չեն ուրիշներու հանդէպ, օրինակ փոսկրէ սանտր մը Ս. սըկիհին քովը դրած շարունակ մօրուքը կը սանտրէ այն ահաւոր խորհուրդի ատեն, մինչ « ահիւ և դողութեամբ » կը պատուիրէ խորհրդատեւորը, և Մայր Մաշտոցն ալ Ս. Սկիհէն զատ, իսպառ կարգիլէ սեղանի վրայ ուրիշ ու և է առարկայ որ նուիրակալութիւն մը և սպասաւորութեան պաշտօն չունի այն ատեն: Սակայն այս ալ փոքր է աւելի սոսկալի մը հանդէպ: Մանկունի եպիսկոպոս յետ Ս. անմահ պատարագին, հաղորդութեան կէսը և բաժակը սկիհին մէջ թողլով առանց ճաշակելու սեղանէն վար կիշնէ, և յաջորդ օրը Գաւիթ վրդճէրտէրեան նոյն բաժակը կը թափէ մկրտութեան աւազանը և Ս. հաղորդութիւնն ալ խորոյկի մը վրայ կ'այրէ: Եթէ Մանկունին Ս. հաղորդութիւնը և Ս. բաժակը ճաշակելու և ըմպելու շափ կարողութիւն չունի, այլ ևս ի՞նչպէս այն ահաւոր խորհուրդը մատակարարել կը յանդգնի. իսկ եթէ Մանկունին երէք հաւատք մը չունի այն մեծ և սոսկալի խորհուրդին վրայ գտնէ առ ի զգուշութիւն պարտաւոր չէր իբրև Արք-Եպիսկոպոս շատերու քար գայթակալութեան չը դառնալու: »

Մայր մաշտոցը կը պատուիրէ որ հաղորդութիւնը մասնատուի մը մէջ պահեն հիւանդներու համար. և Ս. սկիհն ալ եթէ լուալ իսկ պէտք ըլլայ, այն լուացուած շուրջը, պատարագի սպասաւորող սարկաւազը պիտի խմէ. արգ՝ եթէ եկեղեցական օրէնքը իսպառ կարգիլէ անպակ շուրջ իսկ թափելու, Գաւիթ վրդճ. ինչպէս կը յանդգնի նուիրագործուած բաժակը թափելու, և Ս. հաղորդութիւնը փոխանակ մասնատու քը գընելու, խորոյկին վրայ կայրէ: Այս պարագային Մանկունի եպիսկոպոս և Գաւիթ վրդճ. հաւասարապէս անբաւելի սրբապղծութիւն մը կը գործեն եկեղեցական օրինաց գէմ, և խիստ պատժոյ արժանի են, ի խրատ իրենց և առ ի զգուշութիւն այլոց: Սայն խնդիրը խորին ուշադրութեանը կը յանձնենք թէ՛ Վեհ. Հայրապետին և

թէ Ս. Սինօզին. որ վերոյիշեալ երկու սրբապղծներուն արժանաւոր պատիժը տան: Արգէն Վեհ. Հայրապետը նախաձեռնութիւն է այս սրբապղծութեան, և այն լսած պահուն խիստ զայրացած էր, բայց իբրև քաղաքական մը բնական էր որ բան մը չէր կրնար ընել. բայց հիմայ քանի որ կաթողիկոս եղաւ կապառնք որ անոնց հանդէպ արժանաւոր պատիժը տնօրինէ, և գայթակալած մտքերը բուժէ: (Նրուաղէմ) ՄԱՇՏՈՅ

ԱՂԵՔԱՆՈՐ ՅՈՒՀԱՆՆԻՍԵԱՆ ՍԱՆԹԱՇԵԱՆՑ

Թիֆլիզի «Հովիւ Ծարաթաթեր» թիւ մէջ կը գտնենք հետեւեալ ցուցակը, որ կը ներկայացնէ ազգային մեծանուն բարերար Աղէքսանդր Յովհաննիսեան Մանթաշեանցի հայրութեան ընծայած նուիրարբերութիւնները, որոնք յայտնի եղած են: «Հովիւ» այս միւնոյն թիւով հրատարակած է նաև հանդուցեալ Տիկին Գարիա Մանթաշեանցի լուսանկարն: »

1. Սուրբ Էջմիածնի Մայր Ծածարի նորոգութեան համար 40,000 ռ.
2. Թիֆլիզի վանքի աւագ եկեղեցու նորոգութեան համար 40,000 ռ.
3. Թիֆլիզի ներսիսեան Հոգեւոր զպրանոցի նոր շինութեան կառուցման համար 200,000 ռ.
4. Թիֆլիզի վաճառականական Մանթաշեան գարոցը հինգ դասարանից բաղկացած նրա հաշուով է կառուցուած և պահպանուած է նրա հաշուով.
5. 50 ուսանող որդեգրբեր Ռուսաստանի և արտասահմանեան բարձրագոյն զպրանոցներում:
6. 30,000 Ֆրանք Ֆրանսիական Լա Մարտինիկ կղզու երկրաշարժից վընասուածներին:
7. Փարիզի հայոց եկեղեցու շինութիւնը, որ նստել է մօտ 1 000,000 Ֆրանք:
8. 20 000 ռ. նուիրել է անչափահաս յանցաւորներին Հաւճառեան արհեստանոցներին և բնակարաններին շինութեան:
9. Կովկասի Հայոց Բարեգործական ընկերութեան 20 000 ռ.
10. Տաճկահայոց սովակալներին և տաճկահայ գաղթականներին զանազան մասնակ մօտ 25,000:

ՆԱՄԱԿ ԳԱՂՅԻՐԷՆ

ԻՆԻՍՏԻՏՈՒՍ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆԸ ԵՒ

ՀԱՅՐԵՆԻՔ ՕՐԱԹԵՐԹԸ

Ինչպէս գիտենք «Հայրենիք» օրաթերթը յանուն Ատանայի արկածելոց «պոյթ» հրատարակած է Հայերուն կողմէ Իւնիօն ապահովողական ընկերութեան դէմ: Կրտուի նաև թէ Եգիպտոսի հայերն ալ պիտի հետևին պոյթին եթէ այս տեղի շանքամին բանակցութիւնները յաջող ելք մը չունենան, ի նպատ «Հայրենիք» օրաթերթին ծանօթ մարդոցը... »

Գարձեալ՝ ինչպէս գիտենք՝ Պատրիարքարանի կողմէ պաշտօնապէս շանքեր կը ըլլան ապահովագրական ընկերութիւններէն քաշելու համար ապահովագրութեանց գումարները՝ և նոյն իսկ գատի ալ զիմուած է կ'ըստի: Արգ՝ Պօլսական աղբիւրներէ կը տեղեկանանք թէ՛ Հայրենիք՝ կարեւոր գումարի մը փոխան Իւնիօ-

նին հետ համաձայնելու վրայ է կի- լիկեան արեւելի փաստերը իր շու- հանդերձութեանց ի նպաստ ծախ- լով իր հրատարակած պոյսօրք բառ- նալու, եթէ սակայն Եգիպտոսի ճիւղին բանակցութիւններն ալ նը- պաստաւոր արդիւնքի մը յանգին...

Հիմա, տեղն է հարցնել թէ՛ քանի որ Պատրիարքարանը պաշտո- նապէս զօրաւոր ջանքեր կրնէ Ա- պահովագրական ընկերութեանց զէժ, «Հայրենիք» օրաթերթը՝ իր ծանօթ մարդիկներով ինչ իրար անցած է և մինչև իսկ ճեւաղ մը համաձայնութիւններ իր և իրեննե- ռուն կողմէ կնքելու շափ առաջ կերթայ...

Այս ընթացքը շանթաւ անու- նով միտելը ամենէն չիտակ որա- կումը եղած չըլլա՞ր... Գահիրէ Ս. Գ.

ՏԱՌԱՊԱՆՔԻ ԱՇԽԱՐՀԷՆ (ՎԱՐՃԱՊԵՏԸ)

ՎԱՐՃԱՆ Գ. ԲՐՈՒՏԵԱՆ ԲՆՏԱՅԵՏԱԿԱՆ ԿԵԱՆԿԷ ԱՈՆՈՒԱԾ

Սոյն իրաւ հետաքրքրաշարժ ի- րավէպը հրատարակ ելած է Գահիրէէն գնել փոփոքոցները կրնան ստանալ Արշալոյսի տպարանէն, իսկ Ազգաստորիա Հեղինակէն:

ՊԵՏԲԸ ԿԱՅ

Երկու հատ ուսանող գրաշար- ներու: Պայմաններուն ծանօթանալու համար, փափաքողները կրնան դի- մել Արշալոյսի Տպարանը Շարա Ապտէլ Աղիզ, Շէրիֆ բաշայի պար- տէզին գիմաց:

Ա. Ջ. Գ. Ա. Յ. Ի. Ն. Ե. Ո. Ք. Ր. Շ. Ա. Ա. Ո. Շ.

Ս. ՊԱՏՐԻԱՐԻՔԸ

Սրբալան Պատրիարք Հօր հրա- ժարականը տակաւին իր նարկին վիճակին մէջ կը մնայ:

Մանուկ էֆ. Ազարեան ներկա- յանալով Վարչապետ Հիւրի փաշա- լին, հաղորդած է ժողովականաց ընդհանուր տրամադրութիւնը, որ համապատասխան է Ս. Պատրիարքին, այնպէս որ մինչև որ անոնց նպաս- տաւոր լուծում չի տրուի, կարելի չէ որ Ս. Պատրիարքը գայ իր պաշ- տօնին գլուխը, ինչպէս որ նորին Ամենապատուութիւնն բացարձակա պէս կը յայտնէ:

Հիւրի բաշա դարձեալ խօսած է կառավարութեան տրամադրու- թեան վրայ, կրկնելով որ տրուած վճիռներու մասին քննութիւններ տեղի կունենան և արդիւնքներն ալ հետզհետէ կը տեսնուին:

Հմայեակ Խոսրովեան և Արամ

Հալաճեան էֆէնդիներն ալ տե- սակցած են ներքին գործոց նախա- րարին հետ, որ նոյնպէս ապահո- վիչ տեղեկութիւններ տուած և կրկ- նած է թէ՛ Վաւազոյն է որ վար- չական ժողովներն հրա իրեն իր պաշտօնին գլուխը Ս. Պատրիարք Հայրը, որուն խնդիրներն ամեն կերպով պիտի լուծին և յարգուին:

ԵՐՈՒՍԱՂԷՄ

Կեդր. Վարչութեան Խառն Ժո- ղովը որոշած է որ Վարչութեան Ա- տենապետ Ազարեան էֆ. Իտալական նախարարին ներկայացնէ Երուսա- լէմի Պատրիարքութեան Տեղապահ Տ. Իսիկէլ Ս. Վարդապետը որպէս- զի անկէ վերջ կարենայ ուղղակի յարաբերութեանց մտնել և Աթոռին համար պէտք տեսած առաջարկե- ըր ընել և այս ներկայացումը տե- ղի ունեցած է հետեւեալ օրն իսկ:

Չարաճճի լեզուներ այժմէն իսկ պատրիարքական Տեղապահին հա- մար դիտողութիւններ ընել սկսած են թէ՛ ինչ գերազանց պատճառ- ներ արդեօք ստիպած են Տէր Գա- նիէլ Ս. Վարդապետը որ պատրիար- քական տեղապահութիւնը ընդունի, մինչդեռ ասկէ 4 տարիներ առաջ, երբ Միաբանական Վարչութիւնը Գործոց Տեսչութեան համար գը- ռուոր կերպով վանք կոչեց զՏէր Գանիէլ վարդապետ, այն ժամանակ Ամեն. Տէր Յարութիւն Պատրիար- քի պաշտօնական նամակին պատաս- խանեց թէ՛ Աւելի լաւ կը համարի աննշան գիւղի մը մէջ պարզ քահա- նայի մը պաշտօն վարել, քան թէ գալ Երուսաղէմի պատրիարք ըլլալ:

Բայց կերել թէ հիմայ դէպ- քերը փոխուած ըլլալու են և այն- պէս ալ է...

Ա. Ջ. Ս. Ր. Շ. Ա. Ա. Ո. Շ.

Ամանիսի Տնօրէն Տիար Արշակ Զօպանեան Բիրզանիդի մէջ մաս- նաւոր յօդուածով մը կոչում կրնէ բոլոր հայութեան, որ Ռուս կա- ռավարութեան մօտ հաւաքական դիմում մը ընեն, բանտէն ազատե- լու համար արձակի հայ մեծ բանաս- տեղծ Պ. Ա. Անարանեանը, որ հի- ւանդագին կը տառապի Ռուս բան- տերու մէջ՝ գաշտակցական եղած ըլ- լու ամբաստանութեամբ:

Այսպիսի դիմում մը ո՛չ միայն օրինաւոր է, այլ անխուսափելիօրէն արդիւնաւոր ալ կրնայ ըլլալ արդի պարագաներուն մէջ:

Պէտք է ընել այս գիմումը Պ. Ա. Զօպանեանի առաջարկած եղա- նակաւ:

ՎԱՐՉՈՒԹԵԱՆ ԱՆԳՈՒՄՆԵՐԸ

Յայտնի է որ Կեդր. Վարչու- թեան նախորդ Գալ. Ժողովը գրե- թէ՛ միահամուռ դժգոհութեան ձայ- ներու մէջ իր պաշտօնէն քաշուե- լու ստիպուեցաւ...

Արդ՝ հարցնողներ կան թէ՛ ինչ- պէս կըլլայ որ՝ Գալ. Ժողովոյ մէջ

ԵՂԻՇԷ ՓԱՍՊՈՒՔՅԵԱՆ

ՇԱՐԷ ԱՊՏ ԷՎ ՍՋԻՋ ԳՍՐԱԳՕՒԻՆ ԴԻՄԱՑ

Միակ ներկայացուցիչն է Աղզ. Հիւանդանոցի սիկարի թուղթե- ռուն, կը վաճառէ մեծաբանակ և փոքրաբանակ, 1910 տարույ պատի- և գրպանի օրայույրներ գնելու համար միայն մեր վաճառատուներ դի- մելու է, և կամ դիւրութեան համար Վերջալոյսի Տպարանը:

դժգոհութեանց առիթ տուող ան- գումները կրնան իրենց պաշտօնը շարունակել Վարչութեան Երեսփո- խանական Ժողովին մէջ:

Մենք այս հարցը Պօլսի Կեդր. Պատկ. Վարչութեան ուղղութեա- նը կը փութանք յանձնել:

ԿՈՒՍԱԿՅԱԿԱՆՆԵՐԸ

Պօլսոյ Կեդր. Վարչութեան մէջ ամենէն հրատապ խնդիրը եղած է այն թէ՛ Վարչութեան Գաղաթ. Ժո- ղովին մէջ բնաւ կուսակցականներ ընտրուած չին:

Բացատրութեան այս եղանակը կապացուցանէ թէ՛ կուսակցական- ները ազգային ո՛ր և է ժողովի մէջ անխուսափելի չեն, և շիտակն ալ այս է կը կարծենք:

Բայց սիւս է Աղզ. Ժողովոյ ան- դամայ այդ մասին տածած համա- զուժը, որովհետեւ Գաղաթ. Ժողովին մէջ կան կուսակցականներ, սակայն մեծամասնութիւն չեն կողմեր թե- րիս:

Բայց եթէ սահմանադրական ռաւիպարները կուսակցական չեն նկատուիր, ասոր մէջ ալ հակառու- թիւն կայ, որովհետեւ իբրև կուսակ- ցական Վեցերորդ ժողովի մը որո- շումը ստորագրած են, սրայ մասին խօսուած է այսօրուսն թիւին առա- ջին էջին մէջ:

Ասկէ զատ, եթէ կուսակցական- ներուն Վարչութեան Գաղաթ. Ժո- ղովին անդամակցելը չուզուիր և առ- այդ դժոհունակութիւն մ'ալ կը տես- նուի, ինչու ուրեմն կուսակցական- ները կը մնան Երեսփ. Ժողովին իր- րև անդամ և Ատենադպիր...:

ԿԱՆՈՆԱԿԻՐ

Ստացանք կանոնադիրը «Նա- րեկեան ընկերութեան Ակնայ և թե- մերու» որ հաստատուած է 1908ին ի Կ. Պօլսի Ակնայիներու նախաձեռ- նութեամբ, և նպատակ ունի Ակ- նայ և թեմերուն (Կամարակայ, Ա- պուշեր, Կարուշլա, Լիճք, Բինկայ և Նարկի գիւղերու) ազգային երկ- սեռ վարժարաններուն նպաստել և նոյն վարժարանները յաճախող չը- քասոր ուսանողներու գրեթեմէն պէտքերը հոգալ: Ատենապետն է Յակոբ էֆ. Գորեան և ատենադը- պիրը Միհրան էֆ. Գալ. թեման:

ԱՐԱԿԻՐԻ ԶԱՄԱՐ

Ազն. Պետրոս էֆ. Կարապետ- եան Արաքիլիի վիճակիլը զբաղելու և օգնութիւն մը հասցնելու համար մասնաւոր հրաւիրագիրներ զրկած և ժողովի հրաւիրած էր Արաքիլի- ցիները եկեղեցու շրջափակին մէջ դանուած մանկապարտէզը:

Երէկ՝ Կիրակի՝ այդ գումարու- մը տեղի ունեցած է և կը յուսանք թէ՛ Պետրոս էֆ. ի հոգածութիւնը ապարգիւն շնորհիր:

ՎԱՐՃԱՐԱՆ

Վարժարանի մէջ այս տարի տեղի ունեցած ցնցումները այն աս-

տիճան հչօր աղղեցութիւն ունե- ցած են, որ նորակառոյց շէնքը անգամ տկարութիւններ յայց տը- ուած է կրսն:

Ուսանց այս կարծիքը սխալ է սակայն. վարժարանի այն պատըռ- ուածքները ՈՏԱՆԱԻՈՐ հիմնարկէ- քով մը տեղի ունեցած ըլլալուն հետեւանքներն են...

ՈՃՐԱԳՈՐԾ

Ներքէ Թօփճեանի ոճրագործը ձերբակալուած է իր տան մէջ:

ՏԵՍԱԿՅՈՒԹԻՒՆ

Եգիպտոսի Առաջնորդ վարդա- պետը, կրսն, սնցեալ օր տեղակ- ցութիւն մը ունեցած է Գրիգոր էֆ. Եգիպտոսի հետ, որուն մէջ շատ կծու ակնարկութիւններու արժա- նացած է: Այս լուրը վերապահու- թեամբ կուտանք:

ԲԱՑ ՆԱՍԱԿ

Ազն. Մկրտիչ էֆ. Անդրանիկ Կանին ի Գահիրէ

Ազն. Տիար:

Չեր զգացումները գիտեմ, կրնամ ըսել, եթէ գիտ սխալեցնելու ջանքեր չեն եղած անոնց մէջ, Անկեղծութիւնը կակնարկեմ:

Հ. Բ. Ը. Միտ թիւեր իր «Լու- սաբեր» անուանով օղկանք ունի - պաշ- տօնական կամ անպաշտօն հող չէ - ո- ռուն իմ ներկայութեանս անուն մ'ալ տուած էք, եւ որուն կը արուին Մի- ութեան ամբողջ հրատարակութիւննե- րը. զայն եւրպայես ալ ֆաշայեղիտ ՄիջՈՑ սանգձեղու նախա...: Չեմ նախանձիր բնաւ:

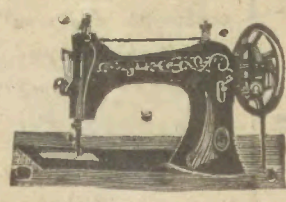
Այսօր Միտ թեան կնիքով եւ ձեր ՏՊԵՍԱՆ ստորագրութեամբ՝ առաջինը ըլ- լալով՝ նամակ մը ստացաւ Արշալոյսի Խճագրութիւնը: Բայց որովհետեւ այդ նամակին մէջ ուրիշ ստորագրու- թիւն մ'ալ կայ, խաբէութեան, խաբ- գոյութեան, կառաւարտարոյթեան եւ այլն ներկայացուցիչներ - Ա. Յ. Օ- հանյան - պէտք կըլլայ ստուգել թէ՛ զուք արգարեւ տեղեկութիւն ունի՞ք այդ տպեալ թղթէն, եթէ ունիք՝ հա- ճեցէք երկտողով մը կամ Տիար Յովա- կիմեանի միջոցաւ ըսել մեզ:

Անկէ յետոյ միայն պիտի կրնանք հրատարակել ծանուցուած վիճակահա- նութեան՝ թիւերը իբրև վաւերա- կան: Այսպէս դարձեալ Վաւազարիին կրնաք զրկել, մենք չենք նախանձիր բնաւ. ապահով կեցէք, մինչև որ դուք ՄԱՐԻԵՐԸ ճանչնաք...

ՈՐՈՐԻ ՅԱՐԳԱՆՈՔ

և ԹՈՐՈՍԵԱՆ

Հայկական վիճակահանութեան ազգարարութիւնը և շահող թիւերը տեսնել չորրորդ երեսին մէջ:



ԿԱՐԱՊԵՏ ԳԱՍԱՊԵԱՆ

ՇԱՐԱ ՄՕՂԱՄՄԷՏ ԱՒԻ, ՏԱՐՊ - ԷՎ - ԷՆԱՊԱ ԹԻԻ 1 ԿԵՄԷ ԷՎ ԿՈՒՂՐԱՄ ՄՉԿԻԹԻՆ ՃԻՇՏ ԴԻՄԱՑ

Երկար տարիներ կարևոր տուններու մէջ աշխատելով փորձառութիւն ստանալէ յետոյ, այժմ իր սեփական վաճառատուներ ունի, ուր՝ կը վաճառուին թէ՛ նոր և թէ՛ գործածուած կարի մեքենաներ ամեն տեսակէ, միշտ առաջնակարգ Ֆապրիգաներու ապրանքները ընտրելով կը գնէ կամ նորերու հետ կը փոխանակէ կարի հին մեքենաները: Իրմէ գնուած նոր մեքենաները հինգ տարի ձրի կը նորոգէ:

Նորոգութեանց համար երբ պէտք ըլլայ՝ յաճախորդաց տունները կայցելէ և իր կատարած նորոգութիւնները տարիներու համար կ'երաշխաւորէ: Կը վաճառէ նաև ամեն տեսակ կաղի վառարաններ և ատոնց նորոգութիւնները կ'ընէ անմրցելի յաջողութեամբ և դիւրագին: Իրեն գիմող բոլոր յաճախորդներն ալ գոհ պիտի մնան:

ՄԵԾ ՎԱՃԱՌՄՏՈՒՆ ԾԻԱԽՈՏԻ

ԵՒ ԸՆՏԻՐ ՄԻՎԱՐԵԹՆԵՐՈՒ ԳՈՐԾԱՐԱՆ

ՎԱԿԶ - ԷԼ - ՊԻՐԲԷ ՓՈՂՈՑ ԷՕՁՊԷՔԻՅԷ



ՍԵՓԱԿԱՆԱՏԵՐԲ

Ն. ԵՒ Ա. ՀԱՃԷԹԵԱՆ ԵՂՐԱՐԲ

ՅԱՏԿԱՆԵՐԻ ԻՐԵՆՑ ՎԵՐԱՊԱՀԵԱԼԷ .

Արեւելեան ընտիր ծխախոտներէ պատրաստուած թարմ սիկարէթներ անմրցելի ածան գներով ունենալու կամ վայելելու համար, ամէն անգամ և ամէն տեղերէ աւելի՝ պէտք է նախընտրել մեր վաճառատունը .

Առաջնակարգ տեսակներէ Եւրոպական սիկարուներու լաւագոյն զանազանութիւնները գտնելու համար հարկ չ'կայ հոս ու հոն ժամանակաւ ըլլայ լուր . բաւական է անգամ մը անպատճառ այցելել մեր վաճառատնին .

Պարսկական ամենաընտիր թէմպէքիի այլ և այլ տեսակները բացի մեր վաճառատունէն, ուրիշ տեղերէ գնելը պարզապէս սխալի է .

Մեր վաճառատունը վերջապէս, զինքնու ածանութեամբ, տեսակներու բազմազանութեամբ ու ճոխութեամբ և այլ ամէն տեսակէտներով, և մաս նաւանդ գործածել որչաճ ապրանքներուն թարմութեամբը անմրցելի է, որուն անտրտելի ապացոյցներէն մին ալ զարգացած եւրոպացիներէ օրըստօրէ մեծ քանակութեամբ և սուտար թուով եղած յանձնարարութիւններն են .

Ն. ԵՒ Ա. ՀԱՃԷԹԵԱՆ ԵՂՐԱՐԲ

Քիճապ ա հ ա ն շ թ ի շ ճ

Ի ՆՊԱՍՏ ԳԱՀԻՐԷԻ ՀԱՅՈՑ ԱՂԲԱՏԱԽԱՄ ԸՆԿԵՐՈՒԹԵԱՆ

ԱՐՏՈՆԵԱԼ ԵԳԻՊՏԱԿԱՆ ԿԱՌԱՎԱՐՈՒԹԵԱՆ

ԹԻԻ ՏՈՍԱԵՐՈՒ 30,000՝ ՈՐՈՆՑ 300 ԹԻԵՐԸ ՊԻՏԻ ՇԱՀԻՆ

ԱՄԷՆ ՄԷԿ ՏՈՄՍԻ ԳԻՆԸ Է 10 ՄԻԼԻԷՄ

Ա. ՊԱՐԳԵՐԷ ՅԲԱՆՍԱԿԱՆ 100 ՈՍԿՐ Ե

Տեղի պիտի ունենայ առաջիկայ Կիրակի 5 Դեկտեմբեր 1909 (Յ. Մ.) ՄԵՆ ՍՐՃԱՐԱՆ ՀԱՅԿԱԿԱՆԻ ԱՌՋԵՒ

Վիճակահանութեան սոմսերու համար պէտք է գիտել, Էօզպէքիյէ ՏԻՐԱՐ ՍԱՐԳԻՍ ՄԻՏԻՏԻՐԵԱՆԻ

Շահող քիւրու վճարանց կեդրոնակայան և Էօզպէքիյէ Վալի-Էլ-Պիլիսի Փոլոց Թիւ 66 Մ. ՊԱՂԳՃԵԱՆ ԳՐԱՄԱՍՏԱՆԸ .

Այն սոմսերը և լիսթաները որ Ազգատարնամի և ՊԱՂԳՃԵԱՆԻ փրովաները չեն կրեր անվաւեր են .

ԸՆԿԵՐՈՒԹԵԱՆ ՏՈՄՍԱԿ ԳՆՈՂՆԵՐԸ ԿՐՆԱՆ ՏՈՄՍԱԿԻՆ ԿՈՍՈՒՆ . Շահող սոմսերուն պարգևները կը վճարուին Վիճակահանութեան քաջուած օրէն մինչև մէկ ամիս .

ԲԱՃ ԸՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ ԱՆ ԿՐԸՆՈՒՆՈՒԹԻ ՅԱՐՄԱՐԱԳՈՅՆ ՁԵՂՁՈՎ .

« և նուազն 25 տոմսէ պակաս չըլլալու պայմանաւ .

ՎԻՃԱԿԱՆՈՒԹԻՒՆ

Ի նպատակ Ազգատարնամ Ընկերութեան ԻՆՆԵՐՈՐԴ ԹԻՐԱԾ

Գահիրէ 28 Նոյեմբեր 1909

ՄԵՆ ՍՐՃԱՐԱՆ ՀԱՅԿԱԿԱՆԻ ԱՌՋԵՒ

Շահող թիւեր
ԱՌԱՋԻՆ ՊԱՐԳԵՒ

1562 Ֆրանսական սոկի 1000

Երեք ֆրանսական սոկի շահողներ
288 1838 4985 13006 18858

Մէկ ֆրանսական սոկի շահողներ
456 4310 4645 6329 7598

11397 12598 12732 15867 16331
19597 21208 24990 28644

Տասը ֆրանք շահողներ

519 1935 2477 2572 2638 2705
2916 3171 3809 3933 4881 4930

5107 5315 5600 5793 5801 5806
5882 6238 6671 7718 7924 8423

8628 8716 8808 9242 11074
11258 11350 11442 12028 12446

12744 13162 13917 14043 14138
14684 15255 15859 16403 16659

17325 18163 18261 18574 18615
18929 18976 19080 19259 19292

19696 19958 20008 20123 21321
21331 22268 22333 22476 22645

23350 23559 23612 24215 24267
24731 25291 25308 25574 25727

25915 26709 26872 27586 28589
29161

ԾԱՆՈԹՈՒԹ. - Վերև նշանակուած 100 հատ շահող թիւերուն ալ ու ձախ կողմի դրացի երկու թիւերը յառաջիկայ քիւրակն համար 10սկան տոմսակ կը շահին, որոց զումարը կընէ 200 շահող թիւեր .
Ա. ՊԱՂԳԻՆ. Տասներորդ թիւրածի Ա. պարգևը շահած է Տաներէն տեղացիմը

ՉԱԳՐՃԸ

Իզմիլի շրջակայքը ասպատակող տաղակապետ Չաղբըճալըն ալ լրագրական գրուատիքի արժանացած է՝ եզեր. աչքերնիւ լոյս . Չարմանալու բան չկայ .

Բիզանդիոն կը գրէ թէ՛ Միս Ֆրէյլըր անուն անդուէր մը (Մ. Խ. այս անդուէրին համար կըսեն թէ՛ ժամանակաւ Չաղբըճալըն չեւը տարած և հոն իջարու հետ սեռային յարաբերութիւններ մշակած են եղեր) անվախօրէն յըջեր է Չաղբըճալըն ասպատակած բոլոր վայրերը և Չաղբըճալըն դրուատող յօդուած մը հրատարակեր է անդիւրերէն հանդէսի մը մէջ, ուր կ'ըսէ թէ՛ կը գրէ Բիզանդիոն, Չաղբըճալը գատաւորի պաշտօն կը կատարէ գիւղացիներուն միջև և Վիճակահանութեան գատաւորը կանուանէ հաշակաւ որ աւազակը . Անդուէրի ճաշակ . . .

(Բայց ինչո՞ւ արգեօք Չաղբըճալըն կատարած անկաշառ գերը չի կրնար և չուղեր կատարել կառավարութիւնը, Միս Ֆրէյլըր . . .)

ՍԻՆԿԸՐ

ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԵՒ ՄԻԱԿ ՆԵՐԿԱՅԱՑՈՒԹԻՉ Ժ. ՆԱՅՏԻՆԿԷՐ

Պալաքի փողոց . Խաղնէսարի սեփականութիւն, Պրիսթօլ Օթէլի ճիշտ դիմաց, Գաթէ Տը Լա Պուրսի կից

Հին եՒ ՆՈՐ ԱՇԽԱՐՀՆԵՐՈՒ ԲԱՂԱԲՆԵՐՈՒՆ ՄԷՋ ՄԱՍՆԱՃԻՂԵՐ ՈՒՆԻ

Աշխարհի ամենէն լաւագոյն կարի մեքենաները ՍԻՆԿԸՐն են և ատոնցմէ մինչև ցարդ 17,000,000 ծախուած է .

400 է աւելի վիսյական և մեքայներով վարձատրուած, երաշխաւորեալ մեքենաներ .

ԱՄԵՆԷՆ ՄԵՆ ՎԱՐՉԱՏՐՈՒԹԻՒՆԸ ԱՌԱՋԻՆ ՄՐՅԱՆԱԿ

Փարիզի 1900 ի Տիեզերական արուեստահանդիպում մէջ ստացած է . ՀԱՅԹԱՅԹԻՉ ԲՐՈՒՄԻՈՑ ՀԱՅԹԱՅԹԻՉ ԱՆԳՂԻՈՑ ԿԱՅԵՐԱԿԱՆ ԱՅՍԵՐԱԿԱՆ ԱՐԲՈՒՆԻԲԻՆ ԵՒ ԹԱԳԱՒՈՐԱԿԱՆ ԱՐԲՈՒՆԵԱՑ ՀԱՅԹԱՅԹԻՉ Ն. Բ. ԵՏԻՎԱԿԱՆ ՑԱՆ



Կեղծերէն զգուշանալ, ուշադրութիւն դարձնել իւրաքանչիւր մեքենայի վրայ ՍԻՆԿԸՐի յասկանշիւն

Չրի գասեր և նորոգուած թիւներ, ՍԻՆԿԸՐ մեքենայից համար, յաճախորդատուններուն մէջ .

Վճարմանց դիւրութիւն

Փոխանակութիւն հինքու և նորոգութիւն ամեն կարգի Մեքենայից

ԻՆ ՉԱՓԱՒՈՐ

ԾԱՆՈՒ ԳԵՏԻՆ

ՇԱՀԱՐԵՐ ՊԱՏԵՀՈՒԹԻՒՆ ՄԸ

Մէնչիէթ-Էլ-Սաարի կայարանէն ճիշդ երեք վայրկեան հեռաւորութեան վրայ, օդատուն և երկու կողմերը ընդարձակ խճուղիներ չինուած . Երամարով միասին, հինգ կտոր ծախու գետին կայ, որոց տարածութիւնն է .

ԸՍՏ ԲԱՆԻ	
Թիւ 63 քառ. մէթր. 1079,18 սանդ.	
56 « « 1075,85 «	
61 « « 1098,87 «	
66 « « 1127,79 «	
71 « « 1146,82 «	

Թէ՛ միանուագ և թէ՛ մաս առ մաս գնել փափաքողները՝ հարկ եղած մանրամասնութեանց ծանօթանալու համար, ամէն օր կէսօրէն մինչև ժամը մէկ, կրնան գիտնել Արշալոյսի Տպարանը, Շարա Ապտ-Էլ-Ազիզ, Շէրիֆ Բաշայի պատեղին գիմաց .

Իրիւր գիւրամատչելի է .

ԲԱՑ ՆԱՄԱԿ

« Արշալոյս » ի բաժանորդներուն կը խնդրուի մեր մինչև ցարդ չ'վճարող բայց յարգելի բաժանորդներէն, որպէսզի բարեհաճին առանց մեր ուղղակի դիմումի որպէս լուր, իրենց բաժանորդները զրկել .

ԳԻՒՐՈՒԹԻՒՆ

ԳԻՒՐՈՒԹԻՒՆ

Ալ հոգ մի՛ ընէք թէ ձեր կարի մեքենաները Շալեալի մը գիտուն վրա՞ գրած հոս ու հոն պիտի փոխադրէք նորոգելու համար .

Պ. Սարգիս Թաչեան՝ իրեն գիմող շատ մը յաճախորդներէն քաջախիտուած, ատենէ մը ի վեր իր պաշտօնը թողլով, յատուկ կառք պատրաստած է և իր շրջուն ու շարժական խանութը « Վաւրօս » ին (անոր պզտիկ ձիուն անունն է, բարձած ամէն թողէ կանցիկ ամէն օր և ամէն մաս .

Ձիւքը ճանչնալու դժուարութիւն չկայ . Պարտիկ ձիու մը քաջած կտուքին վրայ կըր մեքենաներու գործիքներ տանել, որուն չորս կողմը առանց լիզուով գրուած է, մանաւանդ Réparation des Machines, անմիջապէս կա՛մ « Վաւրօս » յիշեցէք, և կամ քիչ մը անցին Սարգիս Թաչեանը տեսնել ուզեցէք, իր կապոյտ կատէրօսային մէջ, անիկայ ոչ միայն կարի մեքենաներու նորոգութիւն կընէ անմասն յաջողութեամբ և երկար խառտեալ, այլ և նոր մեքենաներ ալ կը հայթայթէ .

Չ'մոռնանք նաև կապի վառարաններու և Ֆոնօկրաֆոններու նորոգութիւնը և նորերու հայթայթումը . Պ. Թաչեան այս դիւրութիւնները ընձայնելով, իր նմաններուն ծառայած ըլլալու գոնուանակութիւնը պիտի ունենայ, և քիչ մ'ալ գրամ շահիլ պիտի ուզէ, իր պիտիոյններուն դաստիարակութեանը յասկանցիլու համար .